Język obcy w medycynie (do wyboru: angielski, francuski, niemiecki)

1. METRYCZKA

Rok akademicki	2026/2027
Wydział	Lekarsko-Stomatologiczny
Kierunek studiów	Lekarsko-dentystyczny
Dyscyplina wiodąca	Nauki medyczne
Profil studiów	Ogólnoakademicki
Poziom kształcenia	Jednolite magisterskie
Forma studiów	Stacjonarne
Typ modułu/przedmiotu	Obowiązkowy
Forma weryfikacji efektów uczenia się	Zaliczenie
Jednostka prowadząca /jednostki prowadzące	Studium Języków Obcych, WUM Centrum Dydaktyczne, ul. Trojdena 2a, 02-109 Warszawa tel. 22 5720863 sjosekretariat@wum.edu.pl
Kierownik jednostki/kierownicy jednostek	dr Maciej Ganczar, prof. WUM
Koordynator przedmiotu	dr Maciej Ganczar, prof. WUM maciej.ganczar@wum.edu.pl
Osoba odpowiedzialna za sylabus*)*	mgr Ariel Gołębiowski ariel.golebiowski@wum.edu.pl
Prowadzący zajęcia	dr Małgorzata Milczarek malgorzata.milczarek@wum.edu.pl - język angielski dr Marta Wojakowska marta.wojakowska@wum.edu.pl – język francuski mgr Ariel Gołębiowski ariel.golebiowski@wum.edu.pl – język angielski mgr Piotr Teodorczyk piotr.teodorczyk@wum.edu.pl - język angielski mgr Szymon Morgiewicz szymon.morgiewicz@wum.edu.pl– język niemiecki

2. INFORMACJE PODSTAWOWE

Rok i semestr studiów	I rok, I i II semestr	**Liczba punktów ECTS**	3.00

FORMA PROWADZENIA ZAJĘĆ	**Liczba godzin**	**Kalkulacja punktów ECTS**
Godziny kontaktowe z nauczycielem akademickim		
wykład (W)		
seminarium (S)		
ćwiczenia (C)	60	2.4
e-learning (e-L)	-	-
zajęcia praktyczne (ZP)		
praktyka zawodowa (PZ)		
Samodzielna praca studenta		
Przygotowanie do zajęć i zaliczeń	15	0.6

3. CELE KSZTAŁCENIA

C1	Posługiwanie się wybranym językiem obcym na poziomie minimum B2+ wg. ESOKJ w zakresie stomatologii, z rozróżnieniem języka tekstów specjalistycznych.
C2	Umiejętność komunikacji w języku obcym w środowisku zawodowym (pacjent, zespół).

4. STANDARD KSZTAŁCENIA – SZCZEGÓŁOWE EFEKTY UCZENIA SIĘ

Symbol i numer efektu uczenia się zgodnie ze standardami uczenia się	**Efekty w zakresie**
Wiedzy – Absolwent* zna i rozumie:	
D.W7.	specyfikę i rolę komunikacji werbalnej (świadome konstruowanie komunikatów) i niewerbalnej (np. mimika, gesty, zarządzanie ciszą i przestrzenią)
Umiejętności – Absolwent* potrafi:	
B.U11.	krytycznie analizować piśmiennictwo medyczne, w tym w języku angielskim, i wyciągać wnioski

D.U4.	dostosować sposób komunikacji werbalnej do potrzeb pacjenta, wyrażając się w sposób zrozumiały i unikając żargonu medycznego
D.U13.	porozumiewać się z pacjentem w jednym z języków obcych na poziomie B2+ Europejskiego Systemu Opisu Kształcenia Językowego

5. POZOSTAŁE EFEKTY UCZENIA SIĘ

Numer efektu uczenia się	Efekty w zakresie
Wiedzy – Absolwent zna i rozumie:	
W1	-
W2	-
Umiejętności – Absolwent potrafi:	
U1	-
U2	-
Kompetencji społecznych – Absolwent jest gotów do:	
K1	-
K2	-

6. ZAJĘCIA

Forma zajęć	Treści programowe	Efekty uczenia się
Ćwiczenia	C01-02 Stomatologia i specjalizacje dentystyczne	D.W7., B.U11., D.U4., D.U13.
	C03-04 Anatomia	D.W7., B.U11., D.U4., D.U13.
	C05-06 Jama ustna i uzębienie człowieka	D.W7., B.U11., D.U4., D.U13.
	C07-08 Typy zębów, patologie	D.W7., B.U11., D.U4., D.U13.
	C09-11 Próchnica	D.W7., B.U11., D.U4., D.U13.
	C12-13 Ubytki niepróchnicowe	D.W7., B.U11., D.U4., D.U13.
	C14 Kolokwium	D.W7., B.U11., D.U4., D.U13.
	C15 Bruksizm	D.W7., B.U11., D.U4., D.U13.
	C16 Gabinet stomatologiczny	D.W7., B.U11., D.U4., D.U13.

	C17-C18 Unit i wyposażenie gabinetu	D.W7., B.U11., D.U4., D.U13.
	C19 Zdrowy styl życia w praktyce stomatologa	D.W7., B.U11., D.U4., D.U13.
	C20 Choroby cywilizacyjne	D.W7., B.U11., D.U4., D.U13.
	C21 Zagrożenia w miejscu pracy i choroby zawodowe stomatologa	D.W7., B.U11., D.U4., D.U13.
	C22-23 Epidemiologia	D.W7., B.U11., D.U4., D.U13.
	C24 Szczepienia	D.W7., B.U11., D.U4., D.U13.
	C25-28 Higiena i profilaktyka jamy ustnej	D.W7., B.U11., D.U4., D.U13.
	C29 Kolokwium	D.W7., B.U11., D.U4., D.U13.
	C30 Doskonalenie umiejętności komunikacyjnych	D.W7., B.U11., D.U4., D.U13.

7. LITERATURA

Obowiązkowa

język angielski:
English for Dentists. Gołębiowski Ariel: Warszawa: MediPage 2025
język francuski:
santé-médecine.com. Mourlhon-Dallies Florence, Tolas Jacqueline: Paris: CLE International 2007
Dictionnaire-lexique du vocabulaire dentaire et odonto-stomatologique. — Conseil Dentaire. Dr.Hauteville [le 09.06.2024]
język niemiecki:
DeutschfürZahnmediziner. Szafrański Marceli: Warszawa: Wydawnictwo Lekarskie PZWL 2009

Uzupełniająca

język angielski:
Open your English Wider!. Studzińska-Pasieka Kinga, Otto Marcin: Bestom DENTOnet.pl. 2011
język francuski:
Le français des médecins. Fassier Thomas, Talavera-Goy Solange: PUG 2009
język niemiecki:
Medycyna. Język niemiecki. Ćwiczenia i słownictwo specjalistyczne. Ganczar Maciej, Rogowska Barbara Warszawa: Hueber Polska 2007
Medycyna. Słownik kieszonkowy polsko-niemiecki, niemiecko-polski. Rogowska Barbara, Ganczar Maciej: Warszawa: Hueber Polska 2008

8. SPOSOBY WERYFIKACJI EFEKTÓW UCZENIA SIĘ

Symbol przedmiotowego efektu uczenia się	Sposoby weryfikacji efektu uczenia się	Kryterium zaliczenia
D.W7., B.U11., D.U4., D.U13.	Kolokwium pisemne w formie zadań językowych, sprawdzających specjalistyczne słownictwo, struktury gramatyczne (np. formułowanie pytań) i funkcje językowe.	2,0 (ndst) poniżej 60% 3,0 (dost) 60 – 69,99 % 3,5 (ddb) 70 – 79,99 % 4,0 (db) 80 – 85,99 % 4,5 (pdb) 86 – 90,99 % 5,0 (bdb) 91 – 100 %
D.W7., B.U11., D.U4., D.U13.	Prezentacja multimedialna lub referat.	Poprawność językowa, przejrzysta struktura i spójność logiczna wypowiedzi, płynność,

		poprawność wymowy i intonacji, użycie właściwej terminologii medycznej, dostosowanie języka do odbiorcy.

9. INFORMACJE DODATKOWE

Usprawiedliwione nieobecności na zajęciach i/ lub zaliczeniu
W celu usprawiedliwienia nieobecności na zajęciach lub zaliczeniu, student zobowiązany jest powiadomić mailem lub pisemnie koordynatora przedmiotu lub inną osobę wskazaną przez kierownika jednostki najpóźniej w ciągu trzech dni roboczych po dniu, w którym odbywały się zajęcia, zaliczenie, egzamin lub praktyka. Późniejsze dostarczenie usprawiedliwienia jest dopuszczalne w sytuacji, gdy student nie mógł go dostarczyć z uzasadnionych przyczyn; wówczas dokument powinien być dostarczony z chwilą ustania przyczyny nieobecności.

Zaliczenie zajęć
W przypadku usprawiedliwionej nieobecności na zaliczeniu, studentowi przysługuje prawo do zaliczenia w kolejnym przewidzianym przez jednostkę terminie.
Nieobecność nieusprawiedliwiona stanowi podstawę do wpisania niezaliczenia przedmiotu w danym terminie. Jeśli student nie zaliczy przedmiotu w ostatnim wyznaczonym terminie przez jednostkę w danym roku akademickim, student nie uzyskuje zaliczenia zajęć z tego przedmiotu.

W przypadku uzyskania oceny niedostatecznej z zaliczenia studentowi przysługuje prawo do dwóch terminów zaliczeń poprawkowych.
W przypadku drugiego terminu zaliczenia poprawkowego, student może wystąpić do Dziekana z prośbą o udział w tym zaliczeniu l obserwatora wskazanego przez samorząd studentów.
Dziekan może wyrazić zgodę na przystąpienie do zaliczenia komisyjnego w przypadku zgłoszenia uzasadnionych zastrzeżeń, co do przebiegu egzaminu lub zaliczenia

Szczegółowe informacje nie ujęte powyżej zawarte w Regulaminie Studium Języków Obcych https://sjo.wum.edu.pl/regulamin-sjo

Prawa majątkowe, w tym autorskie, do sylabusa przysługują WUM. Sylabus może być wykorzystywany dla celów związanych z kształceniem na studiach odbywanych w WUM. Korzystanie z sylabusa w innych celach wymaga zgody WUM.

UWAGA
Końcowe 10 minut ostatnich zajęć w bloku/semestrze/roku należy przeznaczyć na wypełnienie przez studentów Ankiety Oceny Zajęć i Nauczycieli Akademickich